

# Vacuum Cleaner

## User Manual



VCC 5325 AR

**PT**

01M-8836233200-0719-02

**beko**

# Por favor, leia primeiro este manual!

Prezado Cliente,

Obrigado por preferir este aparelho da Beko. Esperamos que obtenha os melhores resultados com o nosso aparelho que foi fabricado com tecnologia avançada e de alta qualidade. Portanto, leia com atenção todo este manual do utilizador e os outros documentos que o acompanham antes de utilizar o aparelho e guarde-o como referência para uso futuro. Se passar o aparelho para outra pessoa, dê-lhe também este manual do utilizador. Siga as instruções estando atento às informações e avisos no manual do utilizador.


Lembre-se que este manual do utilizador também pode aplicar-se a outros modelos. As diferenças entre modelos são explicitamente descritas no manual.

## Significados dos símbolos

Os símbolos que se seguem são utilizados nas diversas secções deste manual:

	Informações importantes ou dicas úteis sobre a utilização.
--	--

	<b>AVISO:</b> Avisos contra situações perigosas relativas à segurança da vida e da propriedade.
--	---

	Classe de proteção para choque elétrico.
--	--



Este produto foi fabricado em instalações modernas e amigas do ambiente sem causar quaisquer danos à natureza.



Não contém PCB.

# ÍNDICE

---

**PORTUGUÊS**

**4-12**

# 1 Instruções importantes sobre segurança e meio ambiente

Esta secção contém instruções de segurança que ajudarão a protegê-lo(a) contra ferimentos pessoais ou danos à propriedade.

O não cumprimento destas instruções invalida a garantia concedida.

## 1.1 Segurança geral

- Este aparelho está em conformidade com as normas internacionais de segurança.
- Este equipamento pode ser usado por crianças com idade de 8 anos ou mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, se forem supervisionadas ou se lhes tiverem sido dadas instruções a respeito da utilização do equipamento de um modo seguro e desde que compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem serem supervisionadas.
- Nunca utilize o aparelho se o cabo de alimentação ou o próprio aparelho estiverem danificados. Contacte um serviço autorizado.
- A alimentação elétrica deve estar em conformidade com as informações fornecidas na placa de dados do aparelho.
- A alimentação elétrica do aparelho deve estar segura por um fusível de 16 A, no mínimo.
- Não utilize este aparelho com uma extensão.
- Para evitar danos no cabo de alimentação elétrica, certifique-se de que não fica preso, torcido ou que não é friccionado contra superfícies aguçadas.
- Nunca toque no aparelho ou na sua ficha com as mãos húmidas ou molhadas.
- Não puxe o cabo de alimentação ao extrair a ficha da tomada elétrica.
- Não aspire materiais inflamáveis e, ao aspirar cinzas de cigarro, certifique-se de que estão frias.

# 1 Instruções importantes sobre segurança e meio ambiente

- Não aspire água ou outros materiais líquidos.
- Proteja o aparelho da chuva, humidade e fontes de calor.
- Nunca utilize o aparelho em lugares onde haja materiais inflamáveis e combustíveis nem perto deles.
- Desligue o aparelho da tomada antes de efetuar operações de limpeza e manutenção.
- Não mergulhe o aparelho ou o seu cabo em água para os limpar.
- Verifique regularmente a mangueira do aparelho. Não use se estiver danificada e contacte um serviço autorizado.
- Não tente desmontar o aparelho.
- Utilize apenas as peças originais ou peças recomendadas pelo fabricante.
- Se for frequentemente utilizado para limpar pó como cimento ou pastas, o indicador de nível do pó acenderá mais cedo do que o esperado e, nesse caso, substitua o saco de pó mesmo se estiver vazio.
- Não use o aparelho sem filtros; caso contrário poderá ficar danificado.
- Ao aspirar as escadas, o aparelho deve estar localizado abaixo do utilizador.
- Se guardar o material da embalagem, mantenha-o fora do alcance de crianças.

## 1.2 Conformidade com a Diretiva REEE e eliminação de resíduos



Este produto está em conformidade com a Diretiva REEE da UE (2012/19/UE). Este produto ostenta um símbolo de classificação para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE). Este produto foi fabricado com materiais e peças de alta qualidade que podem ser reutilizados e são apropriados para reciclagem. Não elimine o produto juntamente com o lixo doméstico normal no fim da sua vida útil. Leve-o a um ponto de recolha para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrónicos. Por favor, consulte as suas autoridades locais para saber mais sobre estes centros de recolha.

## 1.3 Conformidade com a Diretiva RoHS

O produto que comprou está em conformidade com a Diretiva EU RoHS (2011/65/EU). Não contém materiais prejudiciais ou proibidos especificados na Diretiva.

# 1 Instruções importantes sobre segurança e meio ambiente

## 1.4 Informação de embalagem



Os materiais da embalagem do produto são feitos de materiais recicláveis, de acordo com a nossa Legislação Nacional sobre o Ambiente. Não elimine os materiais da embalagem juntamente com os resíduos domésticos ou outros tipos de resíduos. Leve-os para os pontos de recolha de materiais de embalagem designados pelas autoridades locais.

## 2 O seu aspirador

### 2.1 Visão geral



1. Pega
2. Controlo da aspiração
3. Tubo telescópico
4. Patilha de ajuste do tubo telescópico
5. Botão de libertação do recipiente para pó
6. Bocal de aspiração
7. Tapa da mangueira
8. Tapa superior
9. Escova de parquet/carpets
10. Botão de enrolamento do cabo de alimentação
11. Ranhura de estacionamento da escova de parquet/carpets
12. Tapa do filtro
13. Botão On/Off (Ligar/Desligar)
14. Botão de ajuste da potência de aspiração
15. Indicador de pó
16. Pega do carrinho
17. Mangueira

### 2.2 Dados técnicos

**Potência** : 800W

**Tensão de alimentação** :  
220-240V~, 50-60Hz

**Nível de ruído** : 76 dbA

**Capacidade de absorver pó** : 3,2 L

**Raio de funcionamento** : 8 m

Estão reservados os direitos de efetuar modificações técnicas e de design.

Os valores que são declarados nas marcações afixadas no seu produto e em outros documentos impressos fornecidos com ele, representam os valores que foram obtidos nos laboratórios de acordo com as normas pertinentes. Estes valores podem variar de acordo com a utilização do aparelho e das condições ambientais.

## 3 Utilização

### 3.1 Utilização prevista

O aparelho foi concebido para uso doméstico e não é adequado para uso industrial.

### 3.2 Fixação/remoção da mangueira

1. Para colocar a mangueira (17) empurre a tampa da mesma (7) na direção da seta, de forma a fazê-la coincidir com o bocal de aspiração e rode-a em sentido horário.
2. Para remover a mangueira (17) rode a tampa da mesma (7) em sentido anti-horário e puxe-a.

### 3.3 Fixação/remoção do tubo telescópico

1. Ligue o tubo telescópico (3) à pega (1).
2. Puxe o tubo telescópico (3) da pega (1) para o remover.
3. Empurre a patilha de ajuste do tubo telescópico (4) na direção da seta e puxe o tubo telescópico (3) para ajustar o seu comprimento.



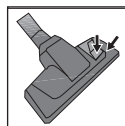
### 3.4 Fixação/remoção da escova para parquet/carpets

Pode instalar/remover a ponta estreita do tubo telescópico (3) da escova para parquet/carpets (9).

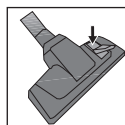
### 3.5 Ajuste da escova para parquet/carpets

Realize as ações seguintes na patilha de ajuste (4) localizada na escova para parquet /carpets (9);

- Use a posição "▬▬▬▬" para pavimentos duros e parquet.



- Use a posição "▬" para tapetes e carpets.



### 3.6 Funcionamento

1. Ligue o aparelho depois de puxar a ficha de alimentação localizada na parte de trás do aparelho.
2. Pressione o botão on/off (ligar/desligar) (13) para ligar o seu aparelho.

#### 3.6.1 Ajuste da potência de aspiração

1. Pode ajustar a potência de aspiração usando o botão de ajuste da potência de aspiração (14) que se encontra no aparelho. Rodando-o em sentido horário fará aumentar a potência de aspiração e em sentido anti-horário fará diminuir essa potência.
2. Pode reduzir a potência de aspiração da escova para parquet/carpets, puxando para trás o controlo de ajuste do aspirador (2) localizado na pega (1) sem a necessidade de usar o botão de ajuste da potência de aspiração (14) que se encontra no aparelho.



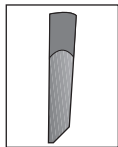
## 3 Utilização

### 3.6.2 Indicador de pó

O indicador de pó (15) indica o grau de enchimento do saco para pó. Quando o indicador apresenta a zona vermelha a mais de 50% substitua o saco para pó. (Consulte 4.1).

### 3.7 Acessórios

#### Ferramenta para fissuras



Adequada para a limpeza de superfícies que são difíceis de limpar, como as zonas debaixo de sofás e de mobília.



**AVISO:** Não faça a limpeza usando a extremidade da pega.(1).

### 3.8 Desligar e estacionar o aparelho

1. Desligue o aparelho com o botão on/off (ligar/desligar) (13) e extraia-a a ficha da tomada.
2. Enrole o cabo elétrico pressionando o botão de enrolamento do cabo de alimentação (10).

#### Características de estacionamento vertical

Insira o gancho de arrumação da escova para parquet/carpetes na ranhura de arrumação localizada na secção inferior do aparelho.

#### Características de estacionamento horizontal

Introduza o gancho de arrumação da escova para parquet/carpetes na ranhura de arrumação (11) localizada na parte de trás do aparelho.

## 4 Limpeza e cuidados

Desligue e extraia a ficha da tomada do aparelho antes de o limpar.



**AVISO:** Nunca utilize gasolina, solventes, agentes de limpeza abrasivos, objetos metálicos ou escovas duras para limpar o aparelho.

### 4.1 Substituição do saco para pó

1. Abra a tampa superior pressionando a patilha de abertura do recipiente para pó (5)
2. Remova o saco para o pó cheio da sua guia, fazendo-o deslizar para cima.
3. Elimine o saco cheio de pó.
4. Introduza o novo saco para o pó segurando-o na direção da seta indicada no mesmo. Assegure-se que está completamente assente.
5. Feche a tampa superior do aparelho (8).



**AVISO:** Não force a tampa superior (8) para as fechar, caso contrário as seções de plástico podem ser danificadas.

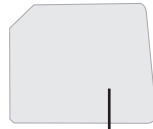


**AVISO:** Os sacos para pó adquiridos noutros locais que não os agentes e serviços autorizados não são originais. Tais sacos para pó têm uma qualidade inferior e ficam amarrotados em pouco tempo fazendo com que o seu aparelho deixe de funcionar. As avarias causadas por usar sacos para pó não autênticos não estão cobertas pela garantia.



**AVISO:** Não lave o saco para pó.

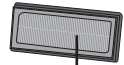
### 4.2 Limpeza dos filtros



Filtro de proteção do motor



Filtro de espuma



Filtro HEPA

Depois de 5 mudanças de saco para pó (pode variar dependendo da frequência e local de utilização) limpe os filtros.



**AVISO:** Não utilize aparelhos que produzam ar quente, como secador de cabelo ou aquecedor, para secar os filtros..



**AVISO:** Não instale os filtros sem os secar completamente; caso contrário, pode ocorrer cheiro de humidade durante a utilização, a água pode sair pela parte de trás do aparelho ou os filtros podem ficar danificados.



**AVISO:** Encaixe os filtros nos seus lugares após estarem secos.

## 4 Limpeza e cuidados

### 4.2.1 Filtro de proteção do motor

1. Abra a tampa superior pressionando a patilha de abertura do recipiente para pó (5)
2. Pressione a patilha da cassette do filtro para remover a cassette.
3. Remova o filtro de proteção do motor do interior da cassette.
4. Depois de lavar o filtro de proteção do motor sob água corrente, torça-o ligeiramente e deixe-o secar (durante, pelo menos, 24 horas).

### 4.2.2 Filtro HEPA

1. Levante a tampa do filtro na direção da seta para a abrir.
2. Remova o filtro HEPA puxando-o pela sua pega.
3. Sacuda o filtro HEPA para eliminar as poeiras existentes nele. Depois disso, pode lavá-lo, mantendo o seu lado limpo sob a água corrente fria.
4. Se lavar o filtro HEPA, seque-o à temperatura ambiente (durante, pelo menos, 24 horas). Não o use antes de se assegurar de que está completamente seco.

### 4.2.3 Filtro de espuma

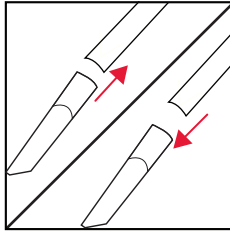
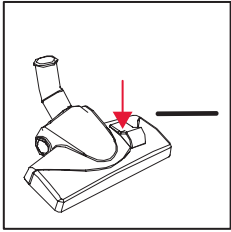
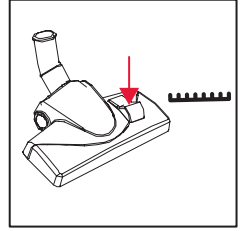
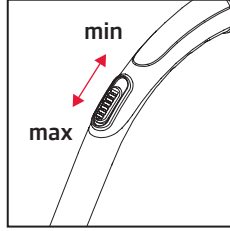
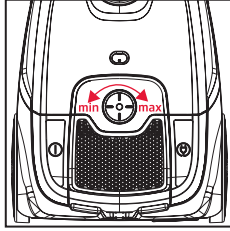
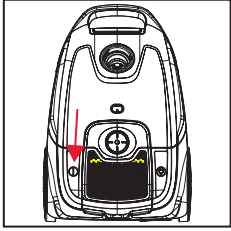
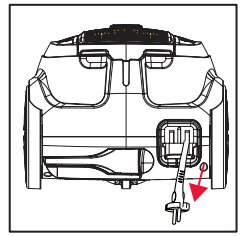
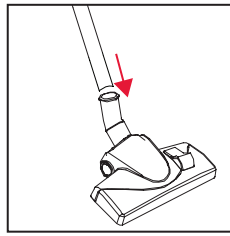
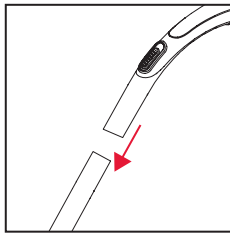
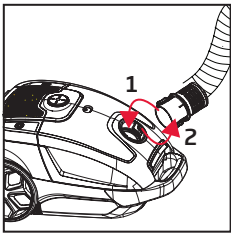
1. Levante a tampa do filtro na direção da seta para a abrir.
2. Depois de remover o filtro HEPA, retire e lave o filtro de espuma localizado atrás dele.
3. Depois de lavar o filtro de proteção do motor sob água corrente, torça-o ligeiramente e deixe-o secar (durante, pelo menos, 24 horas).

### 4.3 Armazenamento

- Se não pretender utilizar o aparelho durante muito tempo, guarde-o com cuidado.
- Extraia a ficha do aparelho da tomada elétrica.
- Mantenha o aparelho fora do alcance das crianças.

### 4.4 Manuseio e transporte


- Durante o manuseio e transporte, use a embalagem original do aparelho. A embalagem do aparelho protege-o contra danos físicos.
- Não coloque cargas pesadas sobre o aparelho ou sobre a embalagem. O aparelho pode ficar danificado.
- Deixar cair o aparelho pode torna-lo inoperacional ou provocar danos permanentes.











Arçelik A.Ş.  
Karaağaç Cad. No: 2-6, Sütlüce, 34445  
İstanbul, Türkiye

[www.beko.com](http://www.beko.com)